

Coupe sainte...

D'une race qui regerme
 Peut-être sommes-nous les premiers jets ;
 De la patrie, peut-être, nous sommes
 Les piliers et les chefs.

Coupe sainte...

Verse nous les espérances
 Et les rêves de la jeunesse,
 Le souvenir du passé
 Et la foi dans l'an qui vient.

Coupe sainte...

Verse-nous la connaissance
 Du Vrai comme du Beau,
 Et les hautes jouissances
 Qui se rient de la tombe.

Coupe sainte...

Verse-nous la Poésie
 Pour chanter tout ce qui vit,
 Car c'est elle l'ambrosie
 Qui transforme l'homme en Dieu.

Coupe sainte...

Pour la gloire du pays
 Vous enfin qui êtes consentants nos alliés,
 Catalans, de loin, ou frères,
 Tous ensemble communions !

Coupe sainte..."

La Coupo Santo

Coupo santo...

D'uno raço que regreio
 Sian bessai li proumié gréu ;
 Sian bessai de la patriò
 Li cepoun emai li priéu.

Coupo santo...

Vuejo-nous lis esperanço
 E li raive dóu jouvènt,
 Dóu passat la remembranço,
 E la fe dins l'an que vèn,

Coupo santo...

Vuejo-nous la couneissènço
 Dóu Vrai emai dóu Bèu,
 E lis àuti jouissènço
 Que se trufon dóu toubèu

Coupo santo...

Vuejo-nous la Pouèsio
 Pèr canta tout ço que viéu,
 Car es elo l'ambrousio,
 Que tremudo l'ome en diéu.

Coupo santo...

Pèr la glòri dóu terraire
 Vautre enfin que sias counsènt
 Catalan, de liuen, o fraire,
 Coumunien tóutis ensèn !

Coupo santo...